577 NAME / PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF AN EXPRESSION (PROVISIONAL)

Field Definition
This field contains the name / preferred access point identifying a specific expression of a work that is embodied in the manifestation described in the record. Field 577 may link to the record describing that expression.

When there is no name associated with the title of the expression, field 507 should be used instead of 577.

This field is intended for catalogues that comply with the FRBR model, and is found in a record describing a manifestation. In such catalogues, fields 506 PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF A WORK, 507 PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF AN EXPRESSION, 576 NAME / PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF A WORK and 577 NAME / PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF AN EXPRESSION supersede field 500 – PREFERRED ACCESS POINT.

Occurrence
Optional. Repeatable for alternative script forms.

Indicators
Indicator 1: Primary Entry Indicator

Specifies whether the preferred title is primary (main) entry for the record. If indicator 1 is set to 1, no other field containing a primary entry may appear in the record, i.e. there is no 7-0 (700, 710 or 720) field and no other title entry field (5--) with primary entry indicator set to 1. Use value 0 for cataloguing codes which do not recognise the concept of primary entry.

0 Title is not primary entry
The preferred title is not the primary entry.
1 Title is primary entry
The primary entry for the item is the preferred title.

Indicator 2: Structure Indicator

# Not applicable (Embedded fields technique) or No information available (Standard subfields technique)
0 Unstructured title (Standard subfields technique)
1 Structured title (Standard subfields technique)

A) Subfields: Embedded Fields Technique

Data Subfields

$1 Linking Data
Each $1 (one) subfield contains a data field complete with tag, indicators, and subfield codes. Repeatable for each embedded field.

Notes on field contents
Each element is coded according to the 7-- field appropriate to the element: 700 PERSONAL NAME – PRIMARY RESPONSIBILITY, 710 CORPORATE BODY NAME – PRIMARY RESPONSIBILITY, or 220 FAMILY NAME – PRIMARY RESPONSIBILITY for the name; and a 507 PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF AN EXPRESSION for the title. The tag, indicators, and data subfields for the name and title are embedded in a field 577, with each preceded by subfield identifier $1.

A more detailed description of embedded fields can be found under the 4-- field block.

B) Subfields: Standard Subfields Technique

In the list of subfields below, those pertaining to the related work are marked with the wording “[Work]”. They can be copied from the record describing the related work. The subfields pertaining to the expression are marked with “[Expression]”.
Sa  Name [Work]
The name of the person, corporate body or family with primary intellectual responsibility for the work registered in subfield $t. When subfield $a is a composite of more than one standard subfield use the punctuation prescribed by the cataloguing rules used by the bibliographic agency to separate the elements. Mandatory. Not repeatable.

St  Title [Work]
The title by which the work is known.
When the title of the work is unstructured (indicator 2 = # or 0) subfield $t is a composite of more than one standard subfield and the punctuation prescribed by the cataloguing rules used by the bibliographic agency is used to separate the elements.
When the title of the work is structured (indicator 2 =1) subfield $t is the title by which the work is known without any qualifications or mention of any part.
This subfield should be present whenever field 241 is used. Mandatory.

Sh  Number of section or part [Work]
The number of a part when the item to which the title is being applied is only a part of the work named in the title. Repeatable for a subdivided part.

Si  Name of section or part [Work]
The name of a part when the item to which the title is being applied is only a part of the work named in the title. Repeatable for a subdivided part.

Sc  Form of work [Work]
Standard phrase indicating class or genre to which a work belongs. Not repeatable.

Sd  Date of work [Work]
The date of the work, when required as part of the title in order to differentiate a work from another work. The date of the work is the earliest date associated with a work. Date of work may be the date the work was created or the date the work was first published or released. Not repeatable.

Se  Place of origin of work [Work]
The place of origin of the work, when required as part of the title in order to differentiate a work from another work. The place of origin of the work is the country or other territorial jurisdiction from which a work originated. Not repeatable. If more than one place need to be recorded, all of them should be entered in a single subfield $e.

Sf  Original language of the work [Work]
The original language of the work, when required as part of the title of the work. Not repeatable. If the work is in more than one language, all languages should be entered in a single subfield $f.

Sk  Other distinguishing characteristics of a work [Work]
Any characteristic other than form of work, date of work, or place of origin of the work that serves to differentiate a work from another work with the same title or from the name of a person, family, or corporate body. Repeatable.

Sr  Medium of performance (for music) [Work]
The instrumentation, etc., of the work. Repeatable.

Ss  Numeric designation (for music) [Work]
A number assigned by the composer or others to distinguish works. The number may be the serial, opus or thematic index number or date used as a number. Repeatable.

Su  Key (for music) [Work]
The musical key used as part of the title. Not repeatable.

Sl  Form of the expression [Expression]
Standard phrase indicating class or genre to which an expression belongs. Not repeatable. (EX 3)

Sm  Language of the expression [Expression]
The language of the expression. Not repeatable. If the expression is in more than one language, all languages should be entered in a single subfield $m$.

$\text{n} \quad \text{Content type [Expression]}

Categorization reflecting the fundamental form of communication in which the content is expressed and the human sense through which it is intended to be perceived. The content type is expressed through a standard phrase. Not repeatable.

$\text{o} \quad \text{Date of expression [Expression]}

The original date of the expression of the work when required as a means to identify the expression. The original date of the expression is the earliest date associated with an expression. The date of the earliest manifestation embodying the expression may be treated as the date of expression. Not repeatable. (EX 6)

$\text{v} \quad \text{Medium of performance (for music) [Expression]}

The instrumentation, etc., of the expression. Repeatable.

$\text{w} \quad \text{Other characteristics of expression [Expression]}

Any characteristic other than content type, language of expression, date of expression, or form of expression that serves to differentiate an expression from another expression of the same work. It can be a version statement, the name of the person or corporate body responsible for the expression. Repeatable. (EX 4, 6)

$\text{j} \quad \text{Form subdivision}

A term added to a subject access point to further specify the kind(s) or genre(s) of material. Agencies not using this subdivision should use $x$ instead. Repeatable.

$\text{x} \quad \text{Topical subdivision}

A term added to a subject access point to specify further the topic that the access point represents. Repeatable.

$\text{y} \quad \text{Geographical subdivision}

A term added to a subject access point to specify a place in relation to a title which the subject access point represents. Repeatable.

$\text{z} \quad \text{Chronological subdivision}

A term added to a subject access point to specify the period in time in relation to a title which the subject access point represents. Repeatable.

$\text{3} \quad \text{Authority Entry Record Number}

The identifier for the authority record for the expression as identified by the name/title authorized access point identifying the expression. This subfield is for use with UNIMARC Authorities format field 242 AUTHORIZED ACCESS POINT – NAME/TITLE (EXPRESSION). Not repeatable.

Related Fields

506  PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF A WORK
507  PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF AN EXPRESSION
576  NAME / PREFERRED ACCESS POINT – IDENTIFICATION OF A WORK

Examples

EX 1A Embedded fields technique

577  1#$1001Authority Record Identifier for the Expression$1700#1$aaAzzarone$bPietro$1507## $a$Storia della letteratura italiana$mitalien

EX 1B Standard subfields technique

577  11$3$Authority Record Identifier for the Expression$aaAzzarone, Pietro$t$Storia della letteratura italiana $mitalien

UNIMARC Bibliographic, 3rd edition updated 2012
EX 2A Embedded fields technique

577 1#S1001 Authority Record Identifier for the Expression$a Genette, Gérard (1930-...)$t Figures$sh2 $m français

EX 2B Standard subfields technique

577 11$3 Authority Record Identifier for the Expression$a Genette, Gérard (1930-...)$t Figures$sh2 $m français

EX 3A Embedded fields technique

577 1#S1001 Authority Record Identifier for the Expression$a Plutarque$f1930-$f1875 $t Vies parallèles$ti Démosthène-Cicéron$sm français$si Extrait

EX 3B Standard subfields technique

577 11$3 Authority Record Identifier for the Expression$a Plutarque, Gérard (1930-1875)$t Figures$hi Démosthène-Cicéron$sw Clavareau

EX 4A Embedded fields technique

577 1#S1001 Authority Record Identifier for the Expression$a Manzoni$b Alessandro$f1810-$f1849 $t Ballades$ri Piano$ss CT 5$u Fa mineur$sn Musique notée

EX 4B Standard subfields technique

577 11$3 Authority Record Identifier for the Expression$a Manzoni, Alessandro (1810-1849)$t Ballades$ri Piano$ss CT 5$u Fa mineur$sn Musique notée

EX 5A Embedded fields technique

577 1#S1001 Authority Record Identifier for the Expression$a Chopin$b Frédéric$f1810-$f1849 $t Ballades$rs Piano$ss CT 5$u Fa mineur$sn Musique notée

EX 5B Standard subfields technique, structured title

577 11$3 Authority Record Identifier for the Expression$a Chopin, Frédéric (1810-1849)$t Ballades$rs Piano$ss CT 5$u Fa mineur$sn Musique notée

EX 5C Standard subfields technique, unstructured title

577 10$3 Authority Record Identifier for the Expression$a Chopin, Frédéric (1810-1849)$t Ballades. Piano. CT 5. Fa mineur. Musique notée

EX 6A Embedded fields technique

577 1#S1001 Authority Record Identifier for the Expression$a Bizet$b Georges$f1838-$f1875 $t Carmen$sh Acte 2, n° 17$si Nb$La$ms Fleur que tu m’avais jetée$sm Musique interprétée$so 1995$sw Alagna$sw Armstrong$sw London Philharmonic

EX 6B Standard subfields technique, structured title

577 11$3 Authority Record Identifier for the Expression$a Bizet, Georges (1838-1875)$t Carmen$sh Acte 2, n° 17$si Nb$La$ms Fleur que tu m’avais jetée$sm Musique interprétée$so 1995$sw Alagna$sw Armstrong$sw London Philharmonic

EX 6C Standard subfields technique, unstructured title

577 10$3 Authority Record Identifier for the Expression$a Bizet, Georges (1838-1875)$t Carmen. Acte 2, n° 17, La fleur que tu m’avais jetée. Musique interprétée (1995 ; Alagna ; Armstrong ; London Philharmonic)